

نکاتی چند پیرامون سیاست تألیف در ایران^۱

عبدالحسین آذرنگ^۲

چکیده: تألیف، پدیدآوردن هر آن چیزی است که سرچشمه و محركش عقل و استدلال و اندیشه، یا تخیل و احساس و عاطفه است. این امر به دو مراقبت نیاز دارد: ۱) بازکردن راه برای شکفتمن استعدادها؛ ۲) هدایت کردن استعدادها. سیاست تألیف زمانی به سرانجام می‌رسد که اندیشه و طرحی معاهنگ در نهادها و مؤسسات علمی، فرهنگی، هنری و انتشاراتی به اجرا گذاشته شود. برای تدوین سیاستها دولت یا باید خود رأساً اقدام کند یا راه را باز بگذارد که آراء و اندیشه‌ها طرح و سیاستها به شکل آزادانه پیشنهاد شود. در این میان توجه به نظام پژوهشی، اطلاع‌رسانی، اقتصاد کتاب، ترویج کتابخوانی و ... از اهم اموری است که باید به آن پرداخته شود.

این پندار که هرگاه از سیاست یا سیاستهای بخصوصی صحبت می‌شود فوراً موضوع دولتی کردن به میان می‌آید، این تصور که تدوین و اجرای سیاستها فقط و فقط وظيفة دولتی است و لاغیر، این گمان که سخن گفتن از سیاستها به معنای چشم پوشیدن از مسؤولیتی‌های جامعه است، و انگاشتهای دیگر از این دست، همگی ناشی از نشناختن درست سیاستها و چگونگی تدوین مراحل آنها، و شاید نیز واهمه‌ای است که عده‌ای - احتمالاً عده‌زیادی - از هرگونه رابطه مستقیم با دولتها دارند. دولت در نظر بسیاری از مردم در تشکیلات و روابط دیوانسالاری خلاصه می‌شود و واقعیت این است که جامعه از این روابط نه خاطره خوشی دارد و نه خرسند است. کسانی هستند که خود جزو دولت‌اند، و جایگاه آنان در دولت چه بساکه فروپایه نیست، اما هم اینان نیز با نظر خوشی به رابطه جامعه و دولت نمی‌نگردند و بستگان و نزدیکان خود را اندرز می‌دهند که سعی کنند سروکارشان به دولت - اعني سازمانهای اداری - نیافتد.

۱. براساس بخشی از سخنرانی تحت عنوان «سیاست تألیف و ترجمه در ایران و رابطه آن با جامعه مدنی» که در تاریخ آذر ماه ۱۳۷۲ در مؤسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگی ایراد شده است.

۲. عضو هیأت علمی بنیاد دایرة المعارف اسلامی و دانشگاه آزاد اسلامی.

این پندارها تا چه حدّ به واقعیت نزدیک یا از آن دور است، پیداست که موضوع بحث نوشتۀ حاضر نیست؛ اما به هر صورت از آن - ولو به اشاره - نمی‌توان گذشت، زیرا که نفس موضوع، خواسته یا ناخواسته، در زمینه‌ای مطرح می‌شود که این داوریها، یا پیشداوریها، همچون هاله‌ای آن را در میان گرفته است. به معجزه‌آنکه موضوع سیاست مطرح می‌شود، ذهنها آن را بی‌درنگ با دولت پیوند می‌زنند و بر رخسار آن نقابی می‌کشد که جنس آن اگر رد و طرد مطلق نباشد، مطمئناً تردید و بدگمانی است.

رابطه میان جامعه و دولت، بحث تازه‌ای نیست. از میان رفتن تفاهم میان این دو نیز نکته جدیدی نیست که جنبه‌های مختلف آن ناشناخته باشد. ممکن است از دست رفتن تفاهم شکل عوض کند و در شرایط مختلف صورتهای متفاوتی به خود بگیرد، اما نفس امر از زمانی که نخستین دولتها در تمدن بشر تشکیل گردید و از هنگامی که نخستین بحثها در فلسفه سیاسی طرح شد وجود داشته و کماکان نیز موجود است. اگر در بحث پیرامون سیاستهای علمی - فرهنگی یا هر یک از اجزاء و ارکان این سیاستها تقابل میان نظر و خواست جامعه و دولت پیش از، و بیش از جنبه‌های دیگر در نظر آید، قاعده‌تاً باید چندان غیرطبیعی جلوه کند. اما نکته‌ای که اگر درست در نظر داشته باشیم و بتوانیم از آن درست استفاده کنیم به توجه‌ای مطلوب خواهد رسید، طرح آراء و اندیشه‌های متقابل جامعه و دولت در چارچوب بحث پیرامون سیاستهای است، چه سیاستهای کلان و چه سیاستهای خرد.

*

مراد از تألیف در اینجا پدید آوردن است، پدید آوردن هر آن چیزی که سرچشمه و محركش عقل و استدلال و اندیشه، یا تخیل و احساس و عاطفه است. به سخنی دیگر، هر آنچه در حوزه علم و پژوهش قرار می‌گیرد یا در قلمرو فرهنگ، به عبارتی دیگر، تألیف در معنای گسترده‌کلمه همان آفرینش‌های فکر و اندیشه و نظر و هنر است؛ هر آنچه ذنهای آفرینشگر و استعدادهای بارآور بنا به سببی، مثلاً ضرورت و نیاز و جز آن، از نیست به هست تبدیل می‌کند.

تألیف به دو توجه و مراقبت خاص نیاز دارد:

۱. بازکردن راه برای شکفتن استعدادها و علاقه‌ها.

۲. هدایت کردن راه برای مسیرهایی که نیازهای بارآورده نشده جامعه، یا به طور کلی عصر و زمانه را، بارآورده سازد.
برای تحقق این دو، هم حذف مانعها و مشکلها ضرورت دارد، و هم ایجاد عاملها و انگیزه‌های جاذب. حذف دافعه و ایجاد جاذبه دوشادوش هم و هماهنگ با یکدیگر و در همه مراحل از ضروریات است.

تواناییهای آفرینشی از نخستین تربیتها و آموزشها شکل می‌گیرد، و از مراحل پیش از دبستان به مراقبت نیاز دارد تا مراحل پس از دانشگاه و در محیطهای کار، خواه محیطهای علمی - فرهنگی، دانشگاهی - پژوهشی، و خواه فنی - صنعتی و دیگر. از این رو برای تحقق مورد نخست، مجموعه‌ای از چند سیاست که با یکدیگر ارتباط نزدیک و ناگستینی دارند باید هماهنگ عمل کنند. اگر بخواهیم مقصود را با اصطلاحات سیاستها تعبیر کنیم، باید بگوییم مجموعه سیاستهای آموزشی، پژوهشی، علمی، فرهنگی، اطلاعاتی، انتشاراتی، هنری، مطبوعاتی، مدیریت نهادها و برنامه‌های علمی - فرهنگی، و مانند آنها طبیعتاً باید به گونه‌ای تنظیم و تدوین شود که همراه و هماهنگ باشند و مانند دیواره‌ها و بسترها بی‌که جریان آبی را هدایت می‌کنند، سیر آفرینش و پدید آوردنها را هدایت کنند.

اگر در نظام آموزشی بنا را بر روش تک متنی گذاشتم و از معلم خواستیم متن واحد را با روش واحد به متعلم ان متحددالشکل بیاموزد، و جایی نگذاشتم که متنون واحده و گفته‌های معلم با شک و تردید رو به رو شود، نباید بعداً موقع داشته باشیم که نسل تربیت شده‌مان ذهن تحلیلی - انتقادی داشته باشد، یا روحیه مقلد نداشته باشد، یا گرفتار احساسهای دلزدگی، بیزاری و تنفر نشود، از فرهنگ و خویشتن خود روی نگردناد، منغ همسایه را غاز پندراد، و سرخورده از خود و خودی به دنبال هر سراب فریبینه‌ای روان نشود. معارضه‌های فرهنگی پدیده‌ای جدید عصر مانیست. فرهنگها از دیر باز با یکدیگر معارضه داشته‌اند. پدیده‌ای که جدید است، شکل و صورت معارضه‌های فرهنگی عصر ماست و درازا و پهنا و ژرفای آن. در این معارضه نسلهایی آسیب می‌بینند که از لحاظ روحی و فکری مجھز نشده‌اند؛ جامعه‌ای آسیب می‌بیند که نسلهای تأثیر پذیرش را از خود بیگانه و دور کرده است؛ فرهنگهایی آسیب می‌بیند که خرد و استدلال و اندیشه وری را در حاملان خود تقویت نکرده باشد. اما اگر جامعه‌ای از آغاز بنا را بر این گذاشت که ذهن آموزش گیرندگان با تعقل و استدلال پرورش باید، قاعده‌تاً این امکان را فراهم می‌آورد که متعلم به کتاب و کتابخانه‌های مناسب و فراوان دسترسی داشته باشد، سخنی را که به او گفته می‌شود با چند منبع دیگر و با چند نظر و اندیشه دیگر بسنجد و بعد هم برداشت و نظر و پیشنهاد خودش را بدون بیم و واهمه مطرح کند و بنویسد، و پس از نوشت، اندیشه‌ها و نظرها در محیطهای آموزشی در کنار هم عرضه شود، و اندیشه‌های نیرومندتر و بجاتر و درخورتر و برجسته‌تر و نمایانتر گردد. جامعه‌ای که از این سیاست در آموزش پیروی کند، دست به عملی زده است که پیامد آن پرورش ذهن تحلیلی - انتقادی، ابداعی - ابتکاری است، نه ذهن مقلد و مطبع و منفعل و تابع. ذهنی است خردپذیر، نه خردگریز، نه خرد سنتیز. و نسلی بار می‌آید که می‌شود با او حرف زد، استدلال کرد، کلنجار رفت، نه نسلی که به محیط خود پشت کند و از آن

روی بگرداند.

به اصطلاح و تعبیر سیاستها، از پایه و ریشه، که همان آموزش باشد، مجموعه‌ای از چند سیاست باید در کنار هم تکوین یابد و عمل کند: سیاست آموزشی، سیاست تدوین کتابهای درسی، سیاست تربیت معلم و مدرس، سیاست اداره مراکز آموزشی، سیاست تأسیس و اداره کتابخانه‌های آموزشگاهی، دانشگاهی، عمومی، سیاستهای تشویقی و شماری سیاستهای دیگر. البته هماهنگ کردن این سیاستها حقیقتاً کار ساده‌ای نیست، زیرا برای اینکه سیاست آموزشی - فقط سیاست آموزشی - درون خودش هماهنگ شود، باید با مجموعه سیاستهای جامعه همخوانی داشته باشد، و برای اینکه سیاستهای بخش‌های مختلف جامعه با هم بخواند، کوشش‌ها، تفاهمها، سازگاراندیشیها و همیاریهای گسترده‌ای لازم است. اقدامی همه‌جانبه و همه‌سویه لازم است تا معارضه میان سیاستها بر طرف و همزیستی و همخوانی میان آنها برقرار گردد.



سیاست تألیف به نوعی نظم زمانی نیاز دارد؛ نظمی در زمانی (در طول زمان، یا نوعی نظم خطی)، و نظمی همزمانی (یا چند خطی). تصمیمها و فعالیتها با یکدیگر پیوستگی و توالی دارند، و پیگیری آنها به صورت توالي زمانی انجام می‌گیرد. پس رویه‌ای لازم است که در طول سالیان منظماً دنبال شود. این سیر را نیز می‌توان استراتژی نامید. اما نظم همزمانی به لحاظ ضرورت هماهنگیابی است که باید میان فعالیتها و بخش‌های مختلف برقرار شود. نظم همزمانی تابع نظم در زمانی است. اکنون، تابع برنامه‌ای است که از گذشته آغاز می‌شود و به آینده می‌انجامد. آنچه فعالیتها را هماهنگ و هدایت می‌کند، خطی است که از گذشته تا آینده امتداد دارد. بنابراین، فعالیتها بیکار هم گستره و فراخ دامنه، تابع تداوم در زمانی است، و از این رو فعالیتهای زمان حال به اصطلاح تاکتیک تلقی می‌شود، و مطابق قاعده، تاکتیکها همیشه باید تابع استراتژیها و موافق با آنها باشد.

یکی از زیربخش‌های عمدۀ سیاست همزمانی تألیف این است که فعالیتهای پدیدآوران در زمان حال، زیر پوشش سیاستی واحد و همخوان قرار گیرد. جامعه اکنون اطمینان پیدا کند که پدید آورانش به پدید آوردن مشغول و محصول کار آنان در ثمر است. مانند بذری که می‌کاریم و شاهد رویش و رشد و ثمر آن هستیم. از زیربخش‌های عمدۀ سیاست در زمانی تألیف این است که جامعه از فعالیتهای پدیدآوران در طی دوره‌های کوتاه مدت، میان مدت، و بلند مدت اطمینان می‌یابد، مانند کشت گیاهانی که یکساله به ثمر نمی‌رسد، مثل کشت درختان میوه، یا کشت چندین گونه گیاه مکمل در کنار یکدیگر، یا تغییر محصولات و جایگزین ساختن آنها با محصولات دیگر. پیداست که رسیدن به چنین هدفی به استراتژیهای حساب شده، بلند مدت، و

مربط با یکدیگر نیاز دارد.

آیا ما در جامعه خودمان و در سیر تألیف از نظم خاصی پیروی می‌کنیم؟ آیا استعدادها را به گونه‌ای هدایت می‌کنیم که مناسبترین آنها به عرصه تألیف هدایت شود؟ آیا کسانی که به فعالیتهای تألیفی روی آورده‌اند، تماماً، اکثرأ، یا بعضاً به هدایت و انگیزش سیاستها بوده، یا علاقه‌های صرفاً فردی محرك اصلی آنها در روی آوردن به تألیف بوده است؟ گمان نمی‌کنم تجربه‌های ما و شناختهای مستقیمی که داریم مؤید این نظر باشد که پدیدآورندگان ما در پرتو تأثیر سیاستهای مستقیم یا مؤثر به تألیف روی آورده باشند. اگر واقعاً این طور باشد، طبیعی است که ذهنها در همینجا به سمت دولت و به جانب دستگاههای خاصی در دولت جلب شود. اگر حکومتها تاکنون به وظایفی که در این زمینه دارند عمل نکرده‌اند یا درست عمل نکرده‌اند، پس فوراً نباید نتیجه گرفت که دولت از این معادله بیرون گذاشته شود. دولتها باید به وظیفشان عمل کنند. اگر نکردن، باید از راههای مختلف قانونی وظیفشان را به آنها گوشزد کرد. وظیفة کسانی که در زمینه سیاستها کار می‌کنند، گفتن نکات لازم، بازگفتن، نوشت و تکرار کردن است. حتی اگر این اقدامات به نتیجه لازم و کافی نرسد، به هیچ روی معنای آن دست برداشتن از کوشش نیست. سرنوشت روحی - فکری جامعه به تألیف و مؤلفان وابسته است و اهمیت آن این قدر هست که از هیچ کوشش معقول و منطقی فروگذار نشود.



سیاستها، ولو آنکه اندیشه، پیشنهاد یا پیش نویس آنها از داخل دولت نباشد، از اموری است که مسؤولیت نهایی تدوین، تصویب، اجرا و نظارت بر آنها بر دولت است. در حوزه سیاستهای خود، برخی سیاستها، مانند سیاست تألیف، زمانی به سرانجام می‌رسد که اندیشه و طرحی هماهنگ در شمار بسیاری از نهادها و مؤسسات علمی، فرهنگی، هنری، انتشاراتی به صورتی هماهنگ به اجرا گذاشته شود، و این خود مستلزم تضمیم گیریهای دقیق در سطحی وسیع است. سیاست تألیف به صورت در زمانی به شرطی عملی و موفق است که با توجه به وضع کنونی کشور، نیازها و ضرورتهای حال و آینده، تحولات جهانی، دگرگونی چشم اندازها، جایگاه ما در جهان امروز و فردا، نقطه‌های قوت و ضعف، و به طور کلی آن چیزی که تعیین کننده استقلال فکری و روحی، هویت و شخصیت ملی، و بازتاب حقیقی و واقعی امکانات بالفعل و بالقوه ماست تدارک دیده شود. انجام همین وظایف از مسؤولیتهای عدول نایزی دولت است و دولت نمی‌تواند این وظیفة اصلی را به حالت معطل بگذارد یا به غیر احواله کند.

دولت بدون داشتن سیاست مشخص هیچ برنامه‌ای را نمی‌تواند به تحقق برساند. بنابراین در این خصوص نیز یا باید رأساً قدم پیش بگذارد و از طریق واحدهای سیاستگذار و علمی -

فرهنگی به این کار دست بزند، یا راه را باز کند که آرا و اندیشه‌ها طرح و سیاستها به شکل آزادانه و به نحوی که در بسترهاي طبیعی جامعه تکوین می‌یابد به دولت پیشنهاد شود. البته راههای دیگری هم هست و هر کدام از این راهها طرفداران مخصوص خود را دارد. مطمئناً برای ما راهی مناسبتر است که واقع بینانه تو و با توجه به فوریتها و ضرورتهای ما عملی تر باشد. یک نظر هم این است که شاید هیچ یک از واحدهای فعلی دولتی برای تدوین این گونه سیاستها مناسب نیست. کسانی که موافق این نظر هستند معمولاً شکل گرفتن بحث را از طریق جریان تبادل نظرهای آزاد، و به ویژه میان نهادهای صاحب رأی و اندیشه در داخل و خارج دولت و انجمنها و محافل آزاد سودمندتر می‌دانند و توصیه می‌کنند.

سیاست تألیف با شماری سیاستهای دیگر با هم شکل می‌گیرد، مانند پدیده چند پایه‌ای که طول و زاویه هر پایه در چگونگی وضع و استقرار آن تأثیر بگذارد. این نقش و تأثیر متقابل در صورتی درست عمل می‌کند که نظام اطلاع رسانی کار آمدی در این میان برقرار باشد و یافته‌های اطلاعاتی و اشاعه‌های اطلاعاتی نیز مبنای تصمیم گیری قرار بگیرد. همه فعالیتهاي که خبر چاپ کتابها و مقالات را درست منعکس کند، گزارشهای تحقیقاتی را بشناسد و بشناساند و در جریان اخبار محافل علمی - فرهنگی باشد، در محدوده وظایف نظام اطلاع رسانی است. بنابراین، سیاست اطلاع رسانی است که می‌تواند تعیین کند اطلاعات چگونه به سمت مؤلفان و در زمینه تألیف هدایت شود. از آجا که شبکه‌گسترده نهادهای اطلاع رسانی کشور مانند بانکهای اطلاعاتی، مراکز اسناد و مدارک، آرشیوها، کتابخانه‌های عمومی، تخصصی، تحقیقاتی، دانشگاهی و غیره می‌تواند گسترده‌ترین ارتباط و تأثیر را ایجاد کند، بنابراین می‌توان حکم کرد که سیاستهای اطلاع رسانی در تعیین سرنوشت سیاستهای پژوهشی و مالاً سیاستهای تألیف کاملاً مؤثر است.

از نظر دور نداریم که تدوین و داشتن سیاست لطفی نیست که دولتها در حق جامعه می‌کنند، بلکه حق جامعه است. هر جامعه‌ای حق دارد که هدفمند باشد و فعالیت‌هاش را در چارچوب برنامه‌هایی مشخص به سمت هدفهای معین راه ببرد. حتی اگر جامعه‌ای هدفهایش را درست نشناسد، دولت موظف است تعهد خود را به منظور تحقق شرایط، موجبات و نتایج این حق عملی سازد.

دست یافتن افراد جامعه به اطلاعات ضروری برای پژوهش، دانستن، یادگیری و کاربرد آن در راه اعتلای دانش و فرهنگ یا تواناییهای فردی و شخصی، و به طور کلی برای مصرف در مراحل مختلف هر گونه پدید آوردنی، جزو حقوق جامعه است. هر جست و جوگری حق دارد در نهادهای اطلاع رسانی، در منابع و پیشینه‌ها، و برای مقاصدی که گفتیم و با مراجعات موازین

قانونی کشور، جست و جو کند؛ هر جست و جوگری حق دارد به اطلاعات دسترسی داشته باشد؛ هر جست و جوگری حق دارد با اهل نظر و اهل فق مشورت کند. این حقوق اگر درست مراعات شود پایه سیاست اطلاع رسانی صحیح گذاشته می‌شود و سیاستهای اطلاع رسانی صحیح برای سیاستهای تألیف مبنای صحیح می‌گذارد.

ارتباط میان همه اجزاء و عناصری که در تکوین و تدوین سیاستهای تألیف مؤثrend با نهادهای قانونی کشور، که باید سیاسته را به سرانجام برسانند، ضرورت دارد. حتماً واحدی باید باشد که در چرخه روابط میان اجزاء و عناصر و حصول اطمینان از بازخوردها، به ویژه بازخوردهای تصحیحی کننده و مکمل، نقش داشته باشد. در حال حاضر این نقش بلا عامل و بلا عمل است، اما به محض آنکه واحدی مسؤول تهیه پیش‌نویس متن یا گردآوری و تدوین پیشنهادها و دیدگاهها شود، اینکه همین نقش می‌تواند آغاز شود.

تألیفی که سرانجام در قالب کتاب یا مقاله ارائه می‌شود تابع اقتصاد کتاب و مطبوعات است. این اقتصاد بر زندگی مؤلفان تأثیر دارد. مؤلفانی هستند که حتی اداره زندگی‌شان به همین اقتصاد وابسته است. بنابراین افزایش تقاضا در اقتصاد کتاب و مطبوعات به افزایش تبریز و فروش، بهبود وضع اقتصادی نشر و رشد کتابخوانی و فرهنگی می‌انجامد. نشر زنده و فعال بر شکوفایی آثار پدید آورندگان و بر نشاط حیات فرهنگی جامعه تأثیر مستقیم می‌گذارد. از این روست که مداخله دولت در این اقتصاد، البته مداخله حساب شده و سنجیده، مداخله‌ای که به رشد و توسعه طبیعی اقتصاد تأثیر ممکن کند، تأثیرهای گسترده بر جای می‌نهد و محاسبه دقیق همین تأثیر بخش عمدۀ ای از محاسبات سیاست تأثیر است.

سیاستهایی که رشد و غنای فرهنگ کتابخوانی را هدف قرار می‌دهند، به شالوده‌ای نظر دارند که تأثیر، پایه‌های استوار خود را می‌توان بر آن بگذارد. آنچه پایان یک یا چند سیاست قلمداد می‌شود، می‌تواند نقطه مطمئنی برای آغاز سیاستهای دیگر و تازه باشد. ممکن است بعضی سیاستها همعرض حرکت کنند و ممکن است. ارتباط طولی داشته باشند. در هر دو حال میان آنها پیوند برقرار است و جامع نگریها و دورنگری سیاستهای است که می‌تواند رشته‌های این پیوند را درست برقرار سازد.

جامعه، نیازمند به خواندن، آموختن، دانستن و نیز لذت بردن است. همین نیازهایست که می‌تواند مواد خواندنی را در متن زندگی قرار دهد، اما کوششها و اقداماتی که در این راه لازم است امکاناتش و وسایلش در اختیار دولت است، مانند تأثیر همه رسانه‌های گروهی. از این رو سیاستهای ارتباطی در این زمینه نقش تعیین کننده دارد، و چون بزرگترین، مؤثرترین، و وسيعترین رسانه‌های گروهی و ارتباطی در اختیار دولت است، دولت است که با مجموعه سیاستهایش در این زمینه تأثیر مستقیم مثبت و منفی، و در سیاست تأثیر غیرمستقیم

مثبت و منفی می‌گذارد.

جامعه، گذشته از نیازهای عام و عمومی، دارای نیازهای خاص و تخصصی نیز هست. منابع مرجع، منابع درسی و آموزشی، منابع اطلاعاتی خاص از جمله منابعی است که دولت در ایجاد و تکوین آنها نقش دارد. گاه ممکن است دولت سرمایه‌گذار اصلی یا مصرف کنندهٔ عدده باشد. گاه ممکن است مشوق و حامی باشد. برای اگاهی از اهمیت همین نکته بدنیست در نظر داشته باشیم که بعضی منابع مانند پرچم و سروდ جنبه نشان و هویت ملی دارد. بعضی از منابع مرجع، مبنایی است برای داوری دربارهٔ دانش و فرهنگ کشور، داوری جهان دربارهٔ آثاری چون بریتانیکا، لاروس، بروکهاوس، بولشا، آکسفورد، ویستر، دون، المورد، المنجد، و نظایر آنها داوری دربارهٔ سطح علمی - فرهنگی و هنر مرجع نویسی کشورهایی است که پدید آور و ناشر این آثار هستند. این منابع در عین حال بازتابی است از سیاستهای فرهنگی کشور متبع خود. فی‌المثل لاروس آینه‌ای است از دانش و دقت فرانسویان در تدوین اثر مرجع، ذوق و هنر آنان، توانایی شان در چاپ و نشر، و قدرت‌های تألیفی و نگارشی شان. به همین دلیل است که نقش دولتها و تدوین و انتشار بعضی منابع مرجع از محدوده سرمایه‌گذاری مادی و معنوی در زمینه‌ای محدود فراتر می‌رود، و چون برای پدید آمدن این گونه آثار؛ همانه‌گی طیف گسترده‌ای از سیاستها لازم است، در واقع به نوعی اقدام با ابعاد ملی تبدیل می‌شود و بر اندیشه، فعالیت و آفرینش گروه وسیعی از مؤلفان تأثیر مستقیم می‌گذارد. رابطه سیاست دولت در این رمینه با سیاست تأثیف یکی از نزدیکترین و مستقیم‌ترین پیوندهاست.

منابع مرجع برای اینکه مأخذی قابل اعتماد برای مراجعه باشد، به پژوهش و نگارش دقیق و وقتگیر نیاز دارد. درآمد حاصل از فروش این منابع، معمولاً در شرایط عادی هزینه‌های آنها را جبران نمی‌کند. کمک مستقیم و غیرمستقیم دولت به تدوین و انتشار این سخن منابع، به ویژه از ماجرا و با اهرم سیاستها، دانش و دقت عمومی را در سطح جامعه افزایش می‌دهد و چه بسا موجب صرفه‌جویی در زمینهٔ آموزش شود. در حقیقت سرمایه‌گذاری در بعضی زمینه‌ها، دولت را از سرمایه‌گذاری در برخی زمینه‌های دیگر بی‌نیاز می‌کند. روی همین اصل است که سرمایه‌گذاری گسترد و حساب شده در عرصهٔ نظامها و خدمات اطلاع رسانی کار آمد و در سطح ملی، در عمه عرصه‌ها تأثیر می‌گذارد و بار دولت را سبکتر می‌کند. تأثیف هم در این میان بیشترین بهره را می‌برد.

نکته آخری که اشاره به آن لازم است، سیاستهای تشویقی، ترویجی، حمایتی، و تبلیغی دولت است. این سیاستها به منزله اهرمهای نیرومندی برای حمایت از پدیدآوردن و تحکیم و تقویت مبانی است. تأثیف، آفرینش و شکوفایی اندیشه و نظر است؛ گلی است که از گلستان روح می‌شکفت. دولت از یاد نبرد که وظیفه و مسؤولیت با غبانی روح ملت با اوست. ■